

## ĐƠN ĐỀ NGHỊ PHÁT HÀNH VÀ SỬ DỤNG THẺ PHỤ CÁ NHÂN INDIVIDUAL SUPPLEMENTARY CARD APPLICATION FORM

Đính kèm với hợp đồng số  
Attachment to Contract No.:

Mã hồ sơ  
Task ID No.:

Tôi/ Chúng tôi ("Khách hàng") đề nghị Ngân hàng TNHH MTV Woori Việt Nam ("Ngân hàng Woori" hoặc "Ngân hàng") phát hành Thẻ phụ với các thông tin sau /I/ We ("Customer") hereby request Woori Bank Vietnam Limited ("Woori Bank" or "Bank") to issue a supplementary card with below information:

Loại thẻ/ Card Type:

- Thẻ tín dụng quốc tế hạng bạch kim- VV Lux Point  
Woori Visa Platinum - VV Lux Point Card
- Thẻ tín dụng quốc tế hạng vàng- VV Hype Point  
Woori Visa Gold - VV Hype Point Card
- Thẻ tín dụng quốc tế hạng chuẩn- VV Plus Point  
Woori Visa Classic - VV Plus Point Card

- Thẻ tín dụng Woori Visa Classic (Tích điểm)  
International Woori Classic (Point)
- Thẻ tín dụng Woori Visa Platinum (Tích điểm)  
International Woori Platinum (Point)
- Thẻ tín dụng Woori Visa Platinum (Hoàn tiền)  
International Woori Platinum (Cashback)
- Thẻ khác/ Others:

### I. THÔNG TIN CHỦ THẺ CHÍNH/ PRIMARY CARD HOLDER INFORMATION

Họ và tên (như trên CC/ CCCD/ Hộ chiếu):  
Full Name (As Shown On National ID/ Passport):

Tên trên thẻ (chữ in hoa, tối đa 22 ký tự, bỏ qua nếu trùng như trên):  
Name on card (capital, max 22 characters, skip if same as above)

Giới tính/ Gender:  Nam/ Male  Nữ/ Female

Ngày sinh/ Date of birth:

\* Đối với khách hàng Việt Nam/ For Vietnamese

Số CC/ CCCD hiện tại:  
Current National ID No.

Ngày cấp/ Issuing Date:

Nơi cấp/ Issuing Place:

Ngày hết hạn/ Date of Expiry:

\* Đối với khách hàng nước ngoài/ For Foreigner

Số Hộ chiếu  
Passport No.:

Ngày hết hạn VISA:  
VISA Expiry Date:

Số VISA  
VISA No.:

\* Thông tin địa chỉ hiện tại/ Current Address information

Số/ No. Đường/ Street Phường, Xã/ Ward Quận, Huyện/ District Tỉnh, Thành phố/ Province, City

\* Thông tin thẻ/ Card information

Số thẻ/ Card No.:

Hạn sử dụng đến/ Valid Thru:

### II. THÔNG TIN CHỦ THẺ PHỤ/ SUPPLEMENTARY CARD HOLDER INFORMATION

Họ và tên (như trên CC/ CCCD/ Hộ chiếu):  
Full Name (As Shown On National ID/ Passport):

Tên trên thẻ (chữ in hoa, tối đa 22 ký tự, bỏ qua nếu trùng như trên):  
Name on card (capital, max 22 characters, skip if same as above)

Mối quan hệ với chủ thẻ chính  
Relationship with the Primary Cardholder:  Cha/Mẹ/ Parents  Vợ/Chồng/ Spouse  Anh/Chị/Em/ Sibling  Con cái/ Children

Giới tính/ Gender:  Nam/ Male  Nữ/ Female

Ngày sinh/ Date of birth:

\* Đối với khách hàng Việt Nam/ For Vietnamese

Số CC/ CCCD hiện tại:  
Current National ID No.

Ngày cấp/ Issuing Date:

Nơi cấp/ Issuing Place:

Ngày hết hạn/ Date of Expiry:

\* Đối với người nước ngoài/ For Foreigner

Số Hộ chiếu  
Passport No.:

Ngày hết hạn VISA:  
VISA Expiry Date:

Số VISA  
VISA No.:

\* Thông tin địa chỉ hiện tại/ Current Address information

Địa chỉ hiện tại có trùng với chủ thẻ chính không?  
Staying at the same current residential address with the Primary Cardholder?  Có/ Yes  Không (Vui lòng điền thông tin địa chỉ hiện tại dưới đây)  
No (Please fill in current residential address below)

Số/ No. Đường/ Street Phường, Xã/ Ward Quận, Huyện/ District Tỉnh, Thành phố/ Province, City

\* Thông tin yêu cầu hạn mức tín dụng thẻ phụ/ Requesting Supplementary Card's Credit Limit

Yêu cầu cấp hạn mức tín dụng của thẻ phụ bằng với hạn mức tín dụng của thẻ chính?  
Request to set the supplementary card limit to be same as the primary card?

Bằng hạn mức Thẻ chính  
Same as Primary Card Limit  Khác (Vui lòng điền thông tin hạn mức tín dụng của thẻ phụ)  
Other (Please fill in credit limit of Supplementary Card)

Hạn mức tín dụng của thẻ phụ/  
Credit Limit of Supplementary Card:

### III. CAM KẾT VÀ CHẤP THUẬN CỦA KHÁCH HÀNG/ DECLARATION AND AGREEMENT BY CUSTOMER

- Theo thông tin cung cấp ở trên, Tôi/Chúng tôi đề nghị Ngân hàng TNHH MTV Woori Việt Nam ("Ngân hàng Woori" hoặc "Ngân hàng") cấp loại thẻ phụ theo thông tin mà Tôi/Chúng tôi đăng ký (sau đây gọi là "Thẻ") trong Đơn đề nghị phát hành và sử dụng thẻ phụ cá nhân này (sau đây gọi là "Đơn đề nghị").  
With information provide above, I/We request Woori Bank Viet Nam Ltd ("Woori Bank" or "Bank") to issue individual supplementary card type registered (hereafter referred to as "Card") according to this individual supplementary card application form ("Application").
- Tôi/ Chúng tôi xin xác nhận và hoàn toàn chịu trách nhiệm các thông tin nêu trên là đúng sự thật, chính xác và cập nhật mới nhất vào ngày ký Đơn đề nghị này. Tôi/ Chúng tôi chấp nhận để Ngân hàng xác thực các thông tin trên bằng bất cứ nguồn nào mà Ngân hàng lựa chọn. Ngân hàng có quyền yêu cầu thêm thông tin nếu xét thấy cần thiết. Tôi/Chúng tôi sẽ thông báo ngay đến Ngân hàng khi có bất kỳ sự thay đổi thông tin nào nói trên. Tôi/Chúng tôi đồng ý Ngân hàng sẽ sử dụng các thông tin trên đây bao gồm nhưng không giới hạn Số ĐTDĐ, Email, Địa chỉ, Ngày sinh để thay thế cho các thông tin tương ứng của Tôi/Chúng tôi trước đó (nếu có) cho các dịch vụ khác Tôi/Chúng tôi đã đăng ký sử dụng tại Ngân hàng.  
I/We hereby confirm and take whole responsibility that the information given above is true, correct and the most recently updated on the signing date of application. I/ We accept that the Bank can verify information in this Application form with any source the Bank may choose. The Bank reserves its right to request further information if the Bank consider necessary. I/We will notify the Bank immediately of any change to any of above information. I/We agree that the Bank shall use the above information included but not limited to Mobile, Email, Address, Date of Birth to replace my/our previous information (if any) for other services that I/We have registered at the Bank.
- Tôi/Chúng tôi hiểu và đồng ý rằng việc điền đầy đủ các thông tin theo Đơn đề nghị này không đương nhiên thể hiện sự chấp thuận của Ngân hàng về việc cấp Thẻ cho tôi/chúng tôi. Ngân hàng có toàn quyền quyết định đồng ý cấp Thẻ cho tôi/chúng tôi hoặc từ chối.  
I/We acknowledge and agree that the completion of this application does not ensure Woori Bank's approval of issuing card(s) to me/us. Woori Bank has the sole discretion to approve or deny my/our card application.
- Tôi/Chúng tôi đồng ý rằng theo yêu cầu của Tôi/Chúng tôi và luôn phụ thuộc vào toàn quyền quyết định của Ngân hàng, thẻ và mã PIN có thể được chuyển cho Tôi/Chúng tôi theo hình thức Tôi/Chúng tôi đã đăng ký hoặc bất kỳ hình thức nào khác mà Ngân hàng cho là thích hợp. Tôi/Chúng tôi đồng ý chịu mọi rủi ro liên quan đến việc giao nhận thẻ và mã PIN nêu trên, bao gồm nhưng không giới hạn các rủi ro về mất mát, thất lạc, hỏng, lạm dụng Thẻ.  
I/We agree that my/our request and at all times subject to Woori Bank's sole discretion, Card & PIN code may be delivered to me/us by the way I/We have registered or any other way that Woori Bank deems appropriate. I/We agree to bear all risks associated with the delivery of Card and PIN code as stated above, including but no limit to the risks of loss, misplacement, damage, misuse of Card.
- Tôi/Chúng tôi xác nhận đã được thông báo, giải thích về việc cung cấp thông tin tại Đơn đề nghị này, đã đọc, hiểu rõ và đồng ý với và cam kết tuân thủ Điều kiện và điều khoản phát hành và sử dụng Thẻ cũng như các Điều khoản và Điều kiện/Hợp đồng tương ứng (nếu có) của các dịch vụ Ngân hàng mà Tôi/Chúng tôi đăng ký ("Điều khoản và điều kiện"). Điều khoản và điều kiện này là một phần không tách rời của Đơn đề nghị này. Đơn đề nghị kèm Điều khoản và Điều kiện sẽ tạo thành một Hợp đồng phát hành và sử dụng thẻ giữa Tôi/Chúng tôi và Ngân hàng.  
I/We confirm that I/We have been informed and explained about the provision of information in this Application, I/We have read, understood, agreed and committed to comply with Terms and Conditions for issuing and using cards as well as Terms and Conditions/Contracts (if any) of the banking services that I/We have registered for ("Terms and Conditions"). These Terms and Conditions are an integral part of this Application. This Application together with Terms and Conditions will form the Card Issuance and Use Contract between me/us and the Bank.
- Tôi/Chúng tôi đồng ý rằng vào ngày Ngân hàng phê duyệt phát hành thẻ theo Đơn đề nghị này, Đơn đề nghị sẽ có hiệu lực và thiết lập một thỏa thuận chính thức về việc phát hành và sử dụng thẻ, các dịch vụ Ngân hàng khác giữa Tôi/Chúng tôi và Ngân hàng.  
I/We agree that on the date the Bank approves and issues card under this Application, the Application will become effective and establish a formal agreement on the Issuance and Use of Card, other banking services between me/us and the Bank.
- Tôi/Chúng tôi xác nhận rằng Thẻ phát hành cho Tôi/Chúng tôi sẽ không bị sử dụng cho những mục đích hay những hoạt động trái pháp luật (bao gồm nhưng không giới hạn việc đánh bạc trên mạng), cho dù là toàn bộ hay một phần. Chúng tôi cam kết sử dụng (các) thẻ này để mua và thanh toán các hàng hóa, dịch vụ hợp pháp theo quy định của pháp luật Việt Nam (bao gồm cả mua hàng hóa, dịch vụ tại nước ngoài), đồng thời Tôi/Chúng tôi cam kết thực hiện toàn bộ các nghĩa vụ phát sinh liên quan đến việc sử dụng thẻ (bao gồm cả thẻ phụ) theo Hợp đồng, cùng với các Điều khoản và điều kiện, các văn bản khác có liên quan.  
I/We confirm that I/We will not use Card(s) for any illegal purposes or activities (including but no limit to online gambling), whether in part or in whole. I/We undertake to use this Card(s) to purchase and make payment for legal goods and services in accordance with Vietnamese Law (including the purchase of goods and services abroad). At the same time, I/We commit to perform all obligations arising from using card (including supplementary cards) according to the contract, stick with the Terms and Conditions, other relevant documents.
- Đơn đề nghị này được lập thành một văn bản chính và giữ bởi Ngân hàng. Các nội dung khác liên quan đến việc phát hành và sử dụng thẻ (bao gồm nội dung của (các) Điều khoản và điều kiện) sẽ được Tôi/Chúng tôi chủ động cập nhật trên Website chính thức của Ngân hàng (<https://woori.com.vn>). Tôi/Chúng tôi cam kết hiểu và đồng ý chấp thuận với những nội dung được công bố trên Website của Ngân hàng (<https://woori.com.vn>).  
This Application is made into an original document and kept by the Bank. I/We will keep myself/ourselves updated other contents related to the Card Issuance and Use (Including "Terms and Conditions") on the official website of Woori Bank (<https://woori.com.vn>). I/We commit to understand and accept all contents had been published on Woori Bank's website (<https://woori.com.vn>).
- Tôi/Chúng tôi đồng ý Đơn đề nghị này và những hồ sơ đính kèm sẽ không được hoàn trả.  
I/We agree that this application form with attached documents submitted will not be returned.

CHỮ KÝ CỦA CHỦ THẺ CHÍNH SIGNATURE OF PRIMARY CARD HOLDER	CHỮ KÝ CỦA CHỦ THẺ PHỤ SIGNATURE OF SUPPLEMENTARY CARD HOLDER
Vui lòng ký & ghi rõ họ tên/ Full name & Signature are requirement	Vui lòng ký & ghi rõ họ tên/ Full name & Signature are requirement
Ngày ____ / Tháng ____ / Năm ____ (dd) (mm) (yyyy)	Ngày ____ / Tháng ____ / Năm ____ (dd) (mm) (yyyy)

### IV. PHẦN DÀNH CHO NGÂN HÀNG/ FOR BANK USE ONLY

Tiếp nhận xử lý/ PROCESSED	Kiểm tra/ CHECKED	Phê duyệt/ APPROVED
Vui lòng ký & ghi rõ họ tên/ Full name & Signature are requirement	Vui lòng ký & ghi rõ họ tên/ Full name & Signature are requirement	Vui lòng ký & ghi rõ họ tên/ Full name & Signature are requirement
Ngày ____ / Tháng ____ / Năm ____ (dd) (mm) (yyyy)	Ngày ____ / Tháng ____ / Năm ____ (dd) (mm) (yyyy)	Ngày ____ / Tháng ____ / Năm ____ (dd) (mm) (yyyy)